

# SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE



A Maersk Company

www.hamburgsud.com

**Shipper**  
 AGRICOLA CERRO PRIETO SA  
 RUC:20461642706  
 CAL. DEAN VALDIVIA 111 INT. 601 SAN  
 ISIDRO LIMA - PERU PERU  
 CTC: MARLENE GALLARDO AYLLON  
 TEL: 51 1 6193900 \*

B/L No. (also to be used as payment ref.)  
 SUDUB2LIM007143A

Booking No.  
 2LIM007143

**Consignee**  
 LTD EASY TRADING  
 142001, RUSSIA, MOSCOW REGION,  
 DOMODEDOVO, ST. 1-YA STROYENIE 34A,  
 1ST FLOOR, OFFICE 1  
 KOMMUNISTICHESKAYA (SEVERNYY MKR.)  
 CTC: EDGAR CCOYLLO MONTOYA \*\*

**Export References**  
 RUC-SH:20461642706

Vessel IMO No.: 9215177

**Forwarding Agent-References**

not part of this

**Notify Party (see cl. 9)**  
 HTS NEDERLAND BV,  
 EUROWEG 2 2988 CM, RIDDERKERK  
 THE NETHERLANDS  
 CTC: ROB VAN BEKKUM  
 PHONE: 31611219234  
 E-MAIL: FRUITCO@GRAPES-RUSSIA.COM

**Point and country of origin**

**Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge**

contract

<b>Place of Receipt*</b>	<b>Pre-carriage by*</b>		
<b>Port of Loading</b> PAITA, PERU	<b>Ocean Vessel</b> JENS MAERSK	<b>Voyage</b> 214N	<b>Document to be released at</b> PAITA, PE
<b>Port of Discharge</b> ROTTERDAM, ZH, NL	<b>Place of Delivery*</b>		<b>Freight payable at</b> LIMA, PE
<b>Mode Load Area</b>			<b>Mode Disch. Area</b>

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

1ST TRANSSHIPMENT PORT: MANZANILLO, PA, TO DISCHARGE PORT ROTTERDAM, ZH, NL

1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S WEIGHT, LOAD, STOW, COUNT AND SEAL

MMAU1153884	5280	BOXES	23750.000 kg
Seal-Numbers		FRESH AVOCADOS VARIETY ZUTANO	
ML-PE0571113		PALTA FRESCA VARIEDAD ZUTANO	
003SF040053		PA:0804.40.0000	
0009268		TERMOGRAFO:	
Tare: 4420 kg		4035492366/8401695518/8401695492	
Size:40' Type:RH		TEMPERATURE:6 °C	
Cnt.Id.: FCL/FCL		VENTILATION: CERRADA	
Temp.: +6 °C		HUMIDITY: OFF	
		CO2 6% O2 4%	
		FDA REGISTER: 19265592090	
		FREIGHT PREPAID	
		AS PER AGREEMENT	
		*EMAIL:	
		MGALLARDO@AGRICOLACERROPRIETO.COM	
		**PHONE: .+7 926 583-68-43	
		E-MAIL: FRUITCO@GRAPES-RUSSIA.COM	

-----  
 5280 BOXES 23750.000 kg  
 -----

THE CARRIER AS PER CLAUSE 1 OF THE TERMS AND CONDITIONS FOR CARRIAGE WAS CHANGED TO: HAMBURG SÜD A/S ON 1ST NOVEMBER 2021. HAMBURG SÜD A/S IS A SECONDARY NAME OF MAERSK A/S, REG. NO. 32345794 "CARGO IS STOWED IN A REFRIGERATED CONTAINER (REEFER CONTAINER) SET AT THE SHIPPER'S REQUESTED CARRYING TEMPERATURE AS PER MARKS & NOS.  
 ALL THE LOCAL CHARGES OCCURRING AT PERU ARE PART OF THE CONTRACT OF CARRIAGE AND, CONSEQUENTLY, TO BE PAID BY THE MERCHANTS DULY IDENTIFIED IN THE BL. THESE LOCAL CHARGES ARE PUBLISHED ON THE WEBSITE [HTTPS://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/](https://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/) TOGETHER WITH A DETAILED DESCRIPTION. MERCHANTS ACKNOWLEDGE AND ACCEPT THESE LOCAL CHARGES WHEN CONTRACTING OUR SERVICES, OTHER CHARGES MIGHT BE APPLICABLE.

HS SWB 02-21

Page: 1 of 2

## SEA-WAYBILL not negotiable

**SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT  
REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER**

<b>Tariff Item No.</b>	<b>Total No. of Pkgs.</b>	<b>Declared value (see cl. 4.2.(b))</b>	SHIPPED ON BOARD 15-APR-2022
------------------------	---------------------------	---	---------------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

Place and date of issue  
PAITA, PE

Signed MAERSK LINE PERU SAC AS AGENT FOR  
HAMBURG SÜD A/S

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

15-APR-2022

as CARRIER

\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.

Hamburg Süd A/S is a secondary name of Maersk A/S

# SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE

# HAMBURG SÜD

A Maersk Company

www.hamburgsud.com

**Shipper**  
AGRICOLA CERRO PRIETO SA  
RUC:20461642706  
CAL. DEAN VALDIVIA 111 INT. 601 SAN  
ISIDRO LIMA - PERU PERU  
CTC: MARLENE GALLARDO AYLLON  
TEL: 51 1 6193900 \*

B/L No. (also to be used as payment ref.)  
SUDUB2LIM007143A

Booking No.  
2LIM007143

**Consignee**  
LTD EASY TRADING  
142001, RUSSIA, MOSCOW REGION,  
DOMODEDOVO, ST. 1-YA STROYENIE 34A,  
1ST FLOOR, OFFICE 1  
KOMMUNISTICHESKAYA (SEVERNYY MKR.)  
CTC: EDGAR CCOYLLO MONTOYA \*\*

Export References  
RUC-SH:20461642706

Vessel IMO No.: 9215177

Forwarding Agent-References

not part of this

**Notify Party (see cl. 9)**  
HTS NEDERLAND BV,  
EUROWEG 2 2988 CM, RIDDERKERK  
THE NETHERLANDS  
CTC: ROB VAN BEKKUM  
PHONE: 31611219234  
E-MAIL: FRUITCO@GRAPES-RUSSIA.COM

Point and country of origin

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge

contract

Place of Receipt\* Pre-carriage by\*

Port of Loading Ocean Vessel Voyage  
PAITA, PERU JENS MAERSK 214N

Document to be released at Freight payable at  
PAITA, PE LIMA, PE

Port of Discharge Place of Delivery\*  
ROTTERDAM, ZH, NL

Mode Load Area Mode Disch. Area

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

FREIGHT/CHARGE	BASIS	RATED AS	PREPAID	COLLECT
OCEAN FREIGHT	CONTAINER	6974.000 USD	6974.00 USD	
BUNKER ADJUSTMENT	CONTAINER	1439.000 USD	1439.00 USD	
CHILLED ADDITIONAL	CONTAINER	1500.000 USD	1500.00 USD	
CAPTAIN PETERS RF	CONTAINER	50.000 USD	50.00 USD	
DOCUMENTATION FEE	B/L	40.000 EUR		40.00 EUR
TERMINAL HANDLING	CONTAINER	320.000 EUR		320.00 EUR
			9963.00 USD	360.00 EUR

Agreement No(s) .: LAMC2000626-00002

HS SWB 02-21

Page: 2 of 2

## SEA-WAYBILL not negotiable

SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT  
REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD 15-APR-2022
-----------------	--------------------	----------------------------------	---------------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED  
CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

Place and date of issue  
PAITA, PE

Signed MAERSK LINE PERU SAC AS AGENT FOR  
HAMBURG SUD A/S

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES  
TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND  
HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS  
DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

15-APR-2022

as CARRIER

\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.

Hamburg Süd A/S is a secondary name of Maersk A/S